



Landesmuseen Südtirol  
Musei provinciali Alto Adige  
Museums provinziail

Landesmuseum  
Bergbau  
Museo Provinciale  
Miniere



Bozen / Bolzano 24.01.2019

<b>Wettbewerbe</b>	<b>Bandi di concorso</b>
Der Betrieb Landesmuseen sucht für das Landesmuseum Bergbau - Standort Ridnaun folgende Mitarbeiter/-innen:	L'Azienda Musei provinciali cerca per il Museo provinciale Miniere – Sede di Predoi i seguenti collaboratori/collaboratrici:
<b>Bescherbetreuer/-in</b>	<b>Guida museale</b>
<ul style="list-style-type: none"><li>• 3 Stellen, Vollzeit 38 St./Woche oder Teilzeit: 19, bzw. 28 St./Woche</li><li>• Arbeitsplatz: Landesmuseum Bergbau – Standort Ridnaun</li><li>• 6-Tage-Woche von Dienstag bis Sonntag</li><li>• Arbeitszeitraum: 16.04. bis 03.11.2019 mit Verlängerungsmöglichkeit</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>• 3 posti al Museo provinciale Miniere – Sede di Ridanna 38 ore/sett. o a tempo parziale 19, 28 ore/sett.</li><li>• 6 giorni lavorativi settimanali da martedì alla domenica</li><li>• Periodo di lavoro: 16/04/ al 03/11/2019 con possibilità di prolungamento</li></ul>
<b>Aufgabenbereich:</b> <ul style="list-style-type: none"><li>- Stollen- und Themenführungen</li><li>- Besucherbetreuung und -information</li><li>- Aufsicht</li></ul>	<b>Ambito di competenze:</b> <ul style="list-style-type: none"><li>- visite guidate ed attività didattica</li><li>- assistenza visitatori ed informazioni</li><li>- sorveglianza</li></ul>
<b>Voraussetzungen:</b> <ul style="list-style-type: none"><li>- Oberschulabschluss</li><li>- Sprachkenntnisse (dt., ital., engl.)</li><li>- Allgemeinbildung, zuverlässig, flexibel, teamfähig, freundlich im Umgang mit Besuchern</li></ul>	<b>Requisiti:</b> <ul style="list-style-type: none"><li>- diploma scuola superiore</li><li>- conoscenze linguistiche (tedesco, italiano, inglese)</li><li>- cultura generale, affidabilità, flessibilità, predisposizione a lavorare in team, cortesia nel contatto con il pubblico</li></ul>
Nur die sechs jeweils am besten geeigneten Kandidaten werden zum Auswahlgespräch eingeladen.	I 6 candidati ritenuti più idonei saranno invitati al colloquio.
Informationen zu Bürozeiten unter der Telefonnummer 0472 764875. <b>Schriftliche Bewerbungen mit einem Lebenslauf innerhalb 28.02.2019</b> an: <a href="mailto:bergbau@landesmuseen.it">bergbau@landesmuseen.it</a>	Per ulteriori informazioni si può chiamare durante gli orari d'ufficio al numero tel. 0472 764875. <b>Candidature scritte con curriculum vitae entro il 28/02/2019</b> a: <a href="mailto:bergbau@museiprovinciali.it">bergbau@museiprovinciali.it</a>
<b>Datenschutz:</b> Mitteilung gemäß Datenschutz Grundverordnung Nr. 679/2016: Rechtsinhaber	<b>Privacy:</b> Comunicazione ai sensi del regolamento generale sulla protezione dati n. 679/2016:

<p>der Daten und verantwortlich für die Verarbeitung der Daten sind das Landesmuseum Bergbau und der Betrieb Landesmuseen. Verantwortlich für den Datenschutz (Datenschutzbeauftragter) ist die Unternehmensgruppe „Inquiria Srl“, Schlachthofstraße 50, 39100 Bozen, E-Mail: <a href="mailto:inquiria@pec.it">inquiria@pec.it</a>.</p> <p>Die Daten müssen bereitgestellt werden, um die angeforderten Verwaltungsaufgaben abwickeln zu können. Bei Verweigerung der erforderlichen Daten können die vorgebrachten Anforderungen oder Anträge nicht bearbeitet werden.</p>	<p>Titolare dei dati e responsabile del trattamento dei dati sono il Museo provinciale Miniere e l’Azienda Musei Provinciali. Responsabile della protezione dei dati (in breve RPD) è il Gruppo aziendale “Inquiria Srl”, Via Macello 50, 39100 Bolzano, e-mail: <a href="mailto:inquiria@pec.it">inquiria@pec.it</a>.</p> <p>Il conferimento dei dati è obbligatorio per lo svolgimento dei compiti amministrativi richiesti. In caso di rifiuto di conferimento dei dati richiesti non si potrà dare seguito alle richieste avanzate ed alle istanze inoltrate.</p>
---	---